

## INHALT

### EINFÜHRUNG

Naturheilkunde: <i>Euporista</i> und <i>Fysica</i>	7
Autor und Leserschaft	8
Medizin auf Latein	10
Theorie	12
Praxis	14
Speisen und Getränke, Maße und Gewichte	15
»Nicht Beredsamkeit, sondern Arbeit«	16
Textüberlieferung und Editionen	17
Zu dieser Ausgabe	20

### TEXT UND ÜBERSETZUNG

Theodorus Priscianus:	
<i>Euporista</i> / Gut beschaffbare Heilmittel	
<i>Index Capitulorum</i> / Verzeichnis der Kapitel	22/23
Buch 1: <i>Faenomena</i> / Äußere Krankheiten	30/31
Buch 2: <i>Logicus</i> / Innere Krankheiten	158/159
Buch 3: <i>Gynaecia</i> / Frauenkrankheiten	326/327
<i>Fysica</i> / Wundermittel	358/359

### ANHANG

Literaturhinweise	371
Fachbegriffe	375
Vom Autor transkribierte griechische Begriffe	375
Griechisch bezeichnete Heilmittel	377
Namengebende Urheber von Heilmitteln	377
Weitere direkt oder indirekt angeführte Personen	377
Register der Heilmittel	378